

11A 30

PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

	•
私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜官する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許論求範囲に記取され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記録されている場合)か、吹いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記録されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	CAPACITANCE TYPE SENSOR
上記発明の明細容はここに添付されているが、下記の個がチェック されている場合は、この随りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	was filed on February 7, 2001. as United States Application Number or PCT International Application Number 09/778,527 and was amended on (if applicable).
私は、上記の視正容によって設正された、特許萧求原囲を含む上記 明和容を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、発邦規則法典第37結規則1.56に定硫されている、特許 性について重要な情報を開示する磁務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の 出願、或いは米国以外の少なくとも一国を措定している米国法典第3 5 編第365条 (a)によるPCT国際出版について、 同第119条 (a) -(d)項又は第365条 (b) 項に基づいて優先権を主張するとともに、 優先権を主張する本出顧の出顧日よりも前の出願日を有する外国での 特許出願または発明者証の出願、或いはPCT園際出願については、 いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the

		application for which priority is	daimed.
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版			Priority Not Claimed 優先権主張なし
2000-30002	JAPAN	08/02/2000	
(Number) (避号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)	· 0
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出顧日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかなる 国法典第35編119条(e)項の	5米国仮特許出願についても、その米 利益を主張する。		Title 35, United States Code, Section visional application(s) listed below.
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出版日)	(Application No.) (出颐番号)	(Filling Date) (出版日)
典第35編第120条に基づくれなるPCT国際出願についても、を主張する。また、本出願の各称35編第112条第1段に規定をPCT国際出願に関示されていた出願日と本国内出願日またはPC	なる米国出版についても、その米国法 「益を主張し、又米国を指定するい益 その同類365条 (c) に基づく利益 青計算の範囲の主題が、米国法 には、大行する米国出版版 にい場合においては、その先行出版人 にい場合に出版日との間の期間中に入手 ので、大行する米国との間では、 にい場合に出版日との間では、 でいるに定義された特許 「不義務があることを承認する。	120 of any United States applic International application designa and, insofar as the subject mattrapplication is not disclosed in the International application in the in of Title 35, United States Code to disclose information which is	ting the United States, fisted belower of each of the claims of this e prior United States or PCT nanner provided by the first paragraph Section 112, I acknowledge the duty material to patentability as defined in ations, Section 1.56 which became to of the prior application and the
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出質日)	(Status: Patented, Pending, (現況:特許許可、係属中	•
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, / (現況:特許許可、係處中	•
且つ情報と信ずることに基づく別を宜書し、さらに、故意に虚偽の第18編第1001条に基づき、により処罰され、またそのようなたはそれに対して発行されるいね	の知識に係わる睫述が真実であり、 見述が、真実であると信じられること りほ述などを行った場合は、米国法典 耐金または拘禁、若しくはその関策 は故意による虚偽の隠述は、本出顧ま なる特許も、その有効性に問題が生 おれたことを、ここに宜甘する。	were made with the knowledge like so made are punishable by Section 1001 of Title 18 of the L	

PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出販を容査する手続を行い、且つ米国特許商額庁と の全ての楽務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 設士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記取する

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

William L. Androlia, Reg. No. 27,177; H. Henry Koda, Reg. No. 27,729

存類送付先

Send Correspondence to:

Koda & Androlia 10100 Santa Monica Blvd. Suite 2340 Los Angeles, CA 90067-4164

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Koda & Androlia 310-277-1391

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor
		HIDEO MORIMOTO
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
		Hidea Moumoto April 13, 2
住所		Residence April 13, 2
		Gojo-shi, Nara
因籍		Citizenship
200 to 2 - 100 Mg		Japan
郵便の宛先		Post Office Address
		<pre>c/o Nitta Corporation, Nara Factory 172, Ikezawa-cho,</pre>
		Yamatokohriyama-shi, Nara 639-1032,
		Japan
第二共同発明者がいる場合、その氏は	<u> </u>	Full name of second joint inventor, if any
		KAZUHIRO OKADA
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date
住所	•	Residence
		Omiya-shi, Saitama
国 權		Citizenship
郵便の宛先		Post Office Address
		4F, Tsuzuki Building,
		4-244-1, Sakuragi-cho,
		Omiya-shi, Saitama 331-0852
·		Japan
第三以下の共同発明者についても同じ	以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以	Curphy similar information and signature for third and subseque
すること)	wender, and	(Supply similar information and signature for third and subsequer joint inventors.)

joint inventors.)



PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された覚りである。 -	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許な 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最多 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	Is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which
	CAPACITANCE TYPE SENSOR
上記発明の明細書はここに派付されているが、下記の額がチェック されている場合は、この題りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	was filed onFebruary 7, 2001. as United States Application Number or PCT International Application Number 09/778,527 and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上輩明報書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特別性について重要な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の 出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第3 5編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a)

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application

優先権を主張する本出額の出額E	びいて優先権を主張するとともに、 日よりも前の出版日を有する外国での 吹いはPCT国際出版については、 ・ェックすることにより示した。	which designated at least one countri listed below and have also identified any foreign application for patent or in International application having a filling application for which priority is claimed	below, by checking the box, nventor's certificate, or PCT g date before that of the
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版			Priority Not Claimed 優先報主張なし
2000-30002	JAPAN	08/02/2000	· 🗖
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)	-
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)	🗆
私は、ここに、下記のいかなる 国法典第35編119条 (e)項の	:米国仮特許出顧についても、その米 利益を主張する。	I hereby claim the benefit under Title 119(e) of any United States provision:	35, United States Code, Section al application(s) listed below.
(Application No.) (出頭番号)	(Filing Date) (出版日)	(Application No.) (出願番号)	(Filling Date) (出窗日)
奥第35編第120条に基づくれなるPCT国際出版についても、を主張する。また、本出版の各約35編第112条第1段に規定はPCT国際出版に関示されていな出版日と本国内出版日またはPC	は、本国出版についても、その米国法が本主は、大学では、大学では、大学では、大学では、大学の、大学の、大学の、大学の、大学の、大学の、大学の、大学の、大学の、大学の	I hereby claim the benefit under Title 120 of any United States application (statemational application designating than dissolated in the professional application is not disclosed in the professional application in the manner of Title 35, United States Code Section to disclose information which is mater Title 37, Code of Federal Regulations, available between the filling date of the national or PCT International filing date.	s), or 365(c) of any PCT ne United States, fisted below each of the claims of this r United States or PCT r provided by the first paragraph n 112, I acknowledge the duty lal to patentability as defined in Section 1.56 which became e prior application and the
(Application No.) (出版番号)	(Filing Date) (出質日)	(Status: Patented, Pending, Aband(現況:特許許可、係屆中、放	
(Application No.) (出版希号)	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, Aband(現況:特許許可、係思中、放	-
且つ情報と信ずることに基づく課を宣言し、さらに、故意に虚偽の第18編第1001条に基づき、により処罰され、またそのようなたはそれに対して発行されるいか	の知識に係わる健迷が真実であり、 はが、真実であると信じられること 健迷などを行った場合は、米国法典 罰金または拘禁、若しくはその関方 故意による虚偽の関連は、本出版ま なる特許も、その有効性に問題が生 われたことを、ここに宜甘する。	I hereby declare that all statements me knowledge are true and that all statement and belief are believed to be true; and were made with the knowledge that we like so made are punishable by fine of Section 1001 of Title 18 of the United willful false statements may jeopardize or any patent issued thereon.	tents made on information I further that these statements rillful false statements and the rimprisonment, or both, under States Code and that such



PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reaccion Acid Comments of the Paperwork Reaccion Acid Comme

Japanese Language Declaration (日本語宜言書)

委任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての累務を選行するために、配名された発明者として、下配の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

William L. Androlia, Reg. No. 27,177; H. Henry Koda, Reg. No. 27,729

書類送付先

Send Correspondence to:

Koda & Androlia 10100 Santa Monica Blvd. Suite 2340 Los Angeles, CA 90067-4164

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Koda & Androlia 310-277-1391

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor	
		HIDEO MORIMOTO	
前者の署名	日付	Inventor's signature Date	
·			
t 所		Residence	
		Gojo-shi, Nara	•
国籍		Citizenship	-
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address c/o Nitta Corporation, Nara Fact	
		172, Ikezawa-cho,	OLY
		Yamatokohriyama-shi, Nara 639-10	32,
	•	Japan	
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any	
		KAZUHIRO OKADA	
二共同発明者の署名	日付	Second Inventor's signature Date	
		Kaznhin Obada April 11,	, 20
所		Residence /	
		Omiya-shi, Saitama	
權		Citizenship	
8便の宛先		Post Office Address	
1 K 0 76 7L		4F, Tsuzuki Building,	
		4-244-1, Sakuragi-cho,	
		Omiya-shi, Saitama 331-0852	2
		Japan	

joint Inventors.)